

J. N. 169. 182



Telegramm-Adresse:  
Elefant, Karlsbad

Telefon No. 150a

CAFÉ & RESTAURANT

„ELEFANT“

F. & K. MEISSNER

KARLSBAD, 13. VIII. 1917

Lieber Frau Kraus,

ich hätte Ihnen längst geschrieben, aber ich  
darf, Sie wären nun immer in der Schweiz.  
Ich habe Euch jetzt in Wien Frau v. Spiegel,  
die mir sagt, Sie würden noch hoffentlich  
auf sehr lange ausbleiben. Mein Lieber ich  
hätte für Sie Frau Kraus (oder wie Sie  
nächst geschrieben wird) Mamma, Sie mir erzählen,  
dass Sie Ihre gewollt sind. Ich würde mir  
also Ihnen vor allem mitzuteilen, dass  
meiner militärische Laufbahn bis hier äußerst  
glücklich verlautet ist, indem ich Ihnen gegen  
Euch jetzt von der Supersubstitutenkommission  
auf 3 Monate beurlaubt würde. Ich fuhr

Dear Sir,  
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above mentioned matter. I am sorry to hear that you are not satisfied with the result of the investigation. I will endeavor to do all in my power to satisfy you. I will also endeavor to do all in my power to satisfy you. I will also endeavor to do all in my power to satisfy you.

Very respectfully,  
John Smith

I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,  
John Smith

CAPT. W. H. STANBURN

ST. LOUIS

13. III. 1877

MISSISSIPPI

Dear Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 11th inst. in relation to the purchase of a quantity of your goods. I have the pleasure to inform you that the same have been forwarded to you by express of the 12th inst. and will reach you in a few days. I am, Sir, very respectfully,  
Yours truly,  
W. H. Stanburn

dem gleich nach Karlsbad, und für die hier  
zu wachen - ich setze einen Anfall nach Nieren-  
stein Kolik, der das wünschenswerthe vorsehen  
kann. <sup>x)</sup> Ich hoffe es wird wieder ganz gut,  
ich bin länger freigeblieben als ich beab-  
sichtigt hatte, weil ich mich für sehr wohl  
fühle und wünschend genug zu essen bekomme.  
Zur Ruhe oder Aufbruch wünschenswerthe Reisen  
ich nach Wien zu warte, wo ich Sie dann bald  
zu sehen und zu sprechen hoffe!

Mit dem freundlichen Grusse

Ihr ergebener

Anton Leander

x) Ich bin hier in Befürchtung des Anfalls, der sich nicht nach dem wünschenswerthen verhalten.